

BORSSZEM JANKÓ



KOMPROMISSUM.

SANCTUS
FEUDALISMUS

LIBERALISMUS.

S a huszar jön nagy merészen
S áll a negyszög harczára készen
Huh! mi lesz itt!.....

.....drága népem,
Hogy mi lett, lásd itt e képen!

Mész Gy. ch. Bpest.

Előfizethetni a kiadó-hivatalban: Budapest, Ferencziek-tere 3. sz. Előfizetési díj: Egész évre 8 frt. — Félévre 4 frt. — Negyedévre 2 frt.

Egyes szám 16 kr.

Főrendi javaslat.

NO SAKTEREK, ki most a mellet!
És gögösen föl a fejet!
A mesterségteket nem érte
Még soha ily nagy tisztelet.
Finom, főrendi uri népek
Hónaljukig felgyürközének . . .
S jaj néked javaslat-gyerek,
Mi vagy ma? — egy *sakter-remek!*

Semita nép! Föl dalra, tánczra,
Legyen öröm-ribillió!
A kálvinista nagy miniszter
Kicsiny szülötte is zsidó!
Mint Mózsés azt a csizióban
Megirta, — circumcisióban
Már részesült a kis baba, —
Mily filósémi egy apa!

A grófi sakterek keményen
Megnyesték a kis együgyüt,
Oszt' a fucskát sutba dobták
S megtarták a picziny gyűrüt.
Most azt ujjára húzza atyja
S az alsóháznak megmutatja:
»A vérkeresztelés alatt,
Im, kisdedemből ez maradt!«

Ezért biz' kár volt fölsatolni
A liberális fringiót,
Ezért biz' kár volt mennydörögni:
»Oszolj sötétseg, — lux fiat!«
A »lux« helyett lett »jux« belőle,
Mely kaszinói konyhán főle —
S Monocles boldogan nevet:
»Nos nágy rreformerr, ne neked!«

Ezért biz' kár volt taktikázni
S »megnyerni« báró Sennyeit,
S kár volt a mágnás asszonyoknak
Meggérni a nagy mennyeit:

Hogy majd napján az ütközetnek
Adjon a hű főrendieknek
Erőt sokat s egy csöppnyi ész,
Legyőzni azt a szörnyű vést.

Mesdames! A vész, az elvonult már;
Az ész, erő többé minek?
Cseh, német és ind indigénák
S mind — maradunk *főrendiek!*
S te plebs! Te a morállal érd be,
Hogy olyan csatatérre érve,
Hol sok az ur és sok a pap:
Mindég enged az okosabb.

Apró hírek.

☉ **Márczius 15-dikén** este a munkások 1793-at játszottak a lövöldében. Pálmay Ilka volt az ész isten-asszonya.

* * *

⊥ **Magyarosodunk.** A Singer-Dalfi, a Schütz-Lövy s a Ziffer-Számi példáján fölmelegedve, a következő héberek is neki magyarosodtak: Altman Jakab — Régi; Flügler Gümpl — Száli; Kupfer Náthán — Rézi; Grünzler Menasse — Rűfke.

Diák ismeretek tára.

Terjeszti: Bukovay Absentius.



— Tavasz van és ilyenkor belőlem is kitor a poeta. Ébred a természet meg az übercziha. Az ég kék, akár a tizflörös bankó; billiárdposztó-szint ölt a mező és a rügyező fákon a madárkák versenyt fecsegnek a Sággy professzonnal.

— Megbukott a felsőházi jordán hitbéli generális. Boldog firma! Neki nem köll pótvizsgát tenni.

— Amióta a Matild kasszir-frájlácska »doktor ur«-i. ak titulál, azóta lemondtam a szigorlatról.

— Az egyetemi polgárság színe-java napszámra támogatja a kicsike kassza-trónusát. A filozopter verset lehel feléje, az orv. növ. az uniformisát dülleszt elébe, a technikus virágot mér neki, de a dupla porció cukrot mégis csak a jogoncز kapja.

MIHASZNA ÁNDRÁS

fővárosi m. k. rendőr szemlélődései.



Mevagy, kutya fia!

Megcsiptünk, efogtunk, lefüleltünk!

A ki nem hiszi, nízze meg, itt van az dutyiba.

Mergye még valaki aszondani, hogy én mijattam akárki bátran lophassa az m. k. póstapízt!

Nízzék meg a nasszáju úságitró ténsurak, nem-e fogtam meg a póstaszíványt.

Hiába mondják, hogy ez nem kunczt, mer maga jelentkezett; dejsz' megcsiptem vóna én talán amugy is egész bizonyossan. — Tudta ű aztat, azér jelentkezett, mer félt túllem, aminthogy féljen is, mer r. m. l.

Csak egyet nem értek én abba a dologba, akit itt óvasok az képes úsáigba. Aszongya, hogy lutriba rakta ez a jó mákvirág aztat a temírdek pízeket, akit elposzkizlizett. Hallott-e mán valaki ilyet! Ott az orra előtt az a sok poszkizli! Akármelliket elemeli, megvan a háptreffens; aztán ű mégis a kis lutrin kereste a szerencsét. Ilyen lágy fejű nép az a póstás!

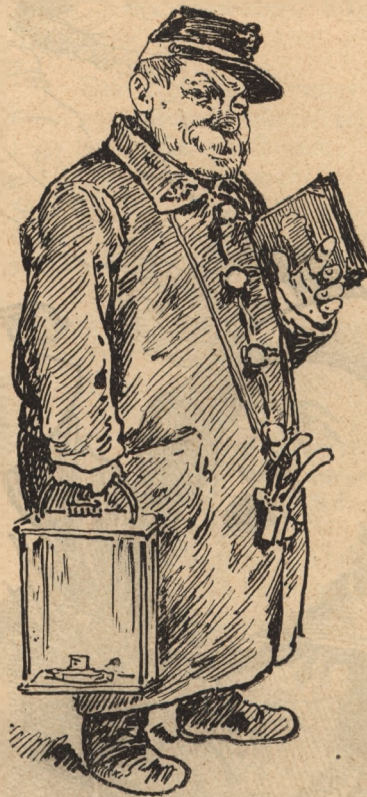
Csak nagy a szerencsége a nasságos Török uj főkapitány ur ű mellőségának. Amióta ű van a rangba, azóta hurokra kerűtek a soroksári póstarablók is, megkerűt a póstaszívány, még talán azt a híres poszkizlit is megtanájuk. Mer nem megy ám az ugy egyszerre, hogy mingyán meglegyen; a lépold városi bazsikumot se egy nap építik. Csak várni kő, mer türelemnek is muszáj lönyyi.

Hé vak kódis! Csak annyit mondok, ájn—czá... .

Ni ni, most olvasom a képes úsáigba, hogy megint uj póstalopás törtínt. Hármassával jár, mint az isten nyila. Azt cselekszem má most, hogy mind betározom aztat a gumi piktorokat, ammég be nembizonyíjják, hogy nem űk vótak.

*Mer az píznek el is lehet vesznyi,**De az rőndnek mindég muszáj lennyi!*Pokrócz Ádám vasuti kalauz
nyájaskodásai.

Aszongya: »Téhetyi, mert vasutyi!



— Kemény legény az a Bálint. Mondja a minap: »Összeszámoltam mind az adósságomat. Bruder, nem fizetek senkinek, az árgyilussát!«

— Subiczk disznótór az olyan, a hun hosszát nem köpnek.

— Luvá tettük aztat a hunczutokot, a kik minapában kiloptak egy sint a vágányból — fájntosan keresztülzaladtunk rajta a vonattal. Hijába! — minálunk minden — mehet!

— A nyelves aszszony minduntalan azt veti az urának: »Te kutya!« Pedig — követem alásan — inkább kutya az ilyen nyelves borda, mert: bóhás mint a kutya; lusta mint a kutya; morog mint a kutya.

— Fájín ílet ez az emmink. Mikor 48 órai

szolgálat után haza kerűlünk a Bálinttal, beállítunk a »darázs-fészekő« a csöngettyüs zsidóhoz, a hun víg tamburaszó mellett világos virradtig próbálgatjuk, hogy milyen ides, munka után az nyugodalom.

— Zengerájba vótunk a minap. Egy takaros dáma olyan keservesen ínekelt, hogy még a Bálint is pityergett bele: »Még a czengellér hegye is megellenék neki« — zokogta a Bálint. »Meg bizon — mondok — aligha nem kúduz vót az aptya ennek az ínekes frajlának, hogy olyan szivbemászóan tudja.«

— Ha valamelyik bakter nem jelez a közeledő czukknak: rendesen avval mentegetődzik, hogy a »vágányszabályozásnál« volt elfoglalva. Ott ám; de hol?

— Forberéz, te roszt maszinyista! Mehet!

TÜLETLEN GOMBOK.

Rendőrség.

Figyelmeztetik a *becsületes* megtaláló, hogy az elveszett értékpapírokat hiában tartaná meg, mert azok számai fel vannak jegyezve.

Belügy.

Fiedler Teréznek megengedtetik, hogy *panorámáját* országszerte mutogathassa.

Honvédelem.

Felhivom a község előjáróságát: Tegyen nekem arról mielőbb jelentést, vajjon Fanta Gábort 317. sz. rendeletem értelmében törí-e a nyavalya?



A gálfalvi csata. *)

Irta: Teleky Sándor.

(Olio komámasszonyinak szives üdvözlét.)

Napunk lehanyatlott, előttünk, megettünk, jobbról és balról; keleten és nyugaton, északon és délen. Görgei elárulta a hazát, melyet én megmentettem. Kossuth, Mészáros, Dembinszky, Batthyányi, Kmetty, Petőfi, Jókai, Schlesinger Miksa, Hugó Viktor, Napoleon herceg, Nabukodonozor, Marius, Sulla, Tass, Huba, Tuhutum s szegény Cromwell Vili! Rosz, jó, becsület, gazság, ma, tegnap, holnapután, tegnapelőtt, egy, kettő, három, kolera, gyászvitézek, muszka czár, Haynau, — csordultig volt a keserű pohár.

Magyarország a czár lábainál hevert!
Csak egy nem!

Ki?

En!

*

Világosnál fájdalom, Gálfalvánál öröm!

Soha szebb csatát! Pedig vívtam 7547 országban összesen 491,223-at. Waterloo-nál elfogtam Napoleont, a nagyot, — bliktri, szót se róla! Blücher henczegett vele. Kérkedő!

Kétszázhusz fok hideg volt Celsius szerint. Az ágyugolyók akkorává gémberedtek össze, hogy kacsasrétnek használtuk őket.

Bem ágyuztatni akart. Igen, de munitió! Az osztrák jágerék nem kacsák.

— Előre proviant! — harsogott vezényszóm. — Ott volt 1.600,000 prófunt, mind olyanná fagyva, mint a vas.

Tölts!

Tűz!

Durr — puff! Bim — bum — bum!
Bem bámult!

— Ezredes úr, — mon cher comte — szólt — ön nagy ember! (Grand homme.)

— Je sais. (Tudom.)

A prófuntok lecsaptak — egy zászlóalj jágerből 10,000 ember rögtön a szépen zöldelő fübe harapott. A többi 20,000 futott, mint a nyúl, én utánok, mint az agár. Ritkán kaszaboltam le annyit, mint akkor. Nem olvastam meg mennyi volt, de sok volt. Lehetett úgy 25,000 ember.

De került ott a jágeren kívül más is elég. Chveauxlegers annyi, mint a gyönki

*) A »Bp. Hirlap«-ból.

barát bűne. Ezek látták hogy én odahagytam Bemet s a jágereket aprítom. Vérszemet kaptak s neki vágtak az öregnek.

Hepperger főhadnagyuk kezdte szabdalni az öreget. Nem oda Buda! szóltam neki s egy vágással lefordítottam lováról a németet. Rézsunt vágtam mint a szalámit. El is neveztem szalámi-ütközetnek. Derék katona volt, ezelőtt pár évvel még élt. Ha tavaly meg nem halt volna, beszélhetne arról a vágásról. Nota bene: eddig ezt a kunststukkot mindig úgy beszélték el, mintha *grf. Lázár Bert* csinálta volna meg. Néhányan úgyis irták meg. Nyilván fizetett historiografus zsidó smülék. De hát mit én bánom — tudom én, s ezzel a világtörténetbe van begyezve. Jó fiu volt a Bert, szerette a mamaligát, — ráhagytam. Mit rontsam a kedvit? Szegény, az is meghalt már!

Bem is, a jó öreg. Hanem akkor meleg fürdőt vett. Odamentem hozzá.

— Ezredes úr, köszönöm! (Merci!)

— Nincs mit. (N'y a pas de quoi.)

Szép csata volt az a gálfalvi! S az egy német két sisakját ma is őrzik Vásárhelyt. Az egyik csak az igazi, az, akit én levágtam a német fejéből.

No komámasszony, ezt már fölírhatja ám abba a hires könyvibe!

A dynamitos m. kir. Curia.

— Rendelet. —

HIVATALOS tudomásunkra jutott, hogy a m. kir. Curia dynamit segélyével légből röppitetni szándékoltatik. Ezen megrovásra méltó terv meghiusítására a következő

elővigyázati rendszabályokat

rendeljük alkalmazni.

1. A Curia összes bejáratai elzártnak; csak a kijáratok maradnak nyitva.
2. Tüzes birák és prókátorok az udvaron fecskendőkkel hűttetnek le.
3. Dörgő hangon itéletet kihirdetni tilos. Az indokokban minden döntő argumentum óvatosan kerülendő.
4. Az igazság lobogó fáklóját csak bedrótozott lámpásban szabad hordozni.
5. Gyújtogatási bünpereket tárgyalni szigoruan tilos.
6. Minden tanácsülésben a törvényben kijelölt személyeken kívül két tüzoltó vesz részt; ha akarják, ezek is szavazhatnak.
7. A veszély ideje alatt döntvényeket hozni tiltva van.
8. Égető kérdések szőnyegen nem lehetnek, csakis nedves ponyván.
9. Süteő ur csak elázott állapotban bocsáttassék be s Puscariu ur d. u., amidőn töltve van, tartózkodni tartozik az előadástól.
10. Az itéletsemmisítésnél minden ártalmas surlódás kerülendő.
11. Minden biró köteles reggelenként felfolyamodni az Egek Urához, hogy a m. kir. Curia bünös kezek által ne felebbtessék dynamitilag.

A m. kir. Curia elnöksége.

SUTTYOMBERKI DÁRIUS

a helyhezet signaturájáról.

Haza minden előtt!

Este gróf Kenyérmezey Aladár kimaradandó főrendi barátommal vacsoráltam, ki felrándult a fővárosba, hogy leszavazza a reformot.

Szidta az olygarchákat, akik megalkudtak Tiszával az ő rovásukra, s ha képes lett volna őseit mind egyszerre feltámasztani — élükön kétségkívül kiverte volna a házból a dölyfös főurakat.

Későn váltunk el — a muzeum előtt. A hold rá világított az oszlopcsarnokra.

Gróf Kenyérmezey László nagyot sóhajtott.

A bor erős volt.

Lefeküdtem

Mi ez? Mily furcsa álomérzés? Tudom — álomban is — hogy én Suttymoberky Dárius vagyok, képviselő — és mégis úgy tetszik — mintha Kenyérmezey László volnék.

Indulok a muzeum felé, fel a lépcsőn.

De fenn — a bejáratnál egy roppant tömeg áll — csupa olygarcha, csupa Zichy, Szapáry, Andrassy, Festetich! . . .

Be akarok lépni.

Kéri az adókönyvemet.

Nincs — nem fizetek adót.

— Akkor nem lép be az ur, zug felém a kar.

(Ó tempora! 48 előtt arról ismerték meg a nemest, hogy nem adózik, most meg a cenzusról!)

Csakhogy nem hagyom magamat.

Kardot rántok. E pillanatban mögöttem égverő kiáltás hallatszik: »Le az olygarchákkal!«

Hátra nézek: — csupa elvtársak — merő kimaradandók.

Megindul az ütközet . . . már-már összezsapna a két tábor, mikor Andrassy Gyula előlép s így szól:

— Barátim! Testvérek! Mit öljük egymást? Okosabb lesz, tegyetek ti is szert vagyonra, hogy a censusba bele jöjjetek! Erre legczélszerűbb volna se ferblizni, se lutrizni. Amit megspóroltok, hauptreffer számba megy.

Az eszme nagyon tetszett, megéljenezték Andrassyt s elmentünk — dolgozni és takarítani.

Bolond álom!

Mikor fölbredtem, épen akkor ütöttem meg egy ménkü nagy ternót, melyet a következő számokból raktam össze.

4. (a §. melyből a rabbinus kimaradt.)

10. (Tisza Kálmán uralkodásának évszáma.)

50. (a beválasztandó kimaradandók száma.)

— Már most igazán pakkolhatsz Pista!



A két kalap.

— Modern középkori történet 8 lamentációban. —



„Itt ez a czilinder be vén, be régies,
Vaksi fényre nézve egész zsedényies.
Ime egy módisabb — csak most szereztem be —
Van jussom már ujat tenni a fejembe!”



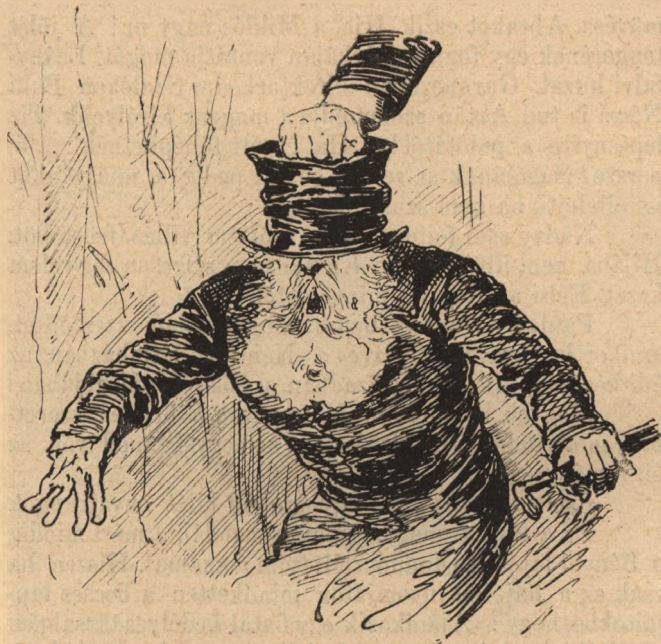
Az egri Samassa, az érseki pasa —
Közeleg mérgesen, reng belé a hasa ;
S egyszerre csak püff — bumm!... az ő felkent ökle
Bezúzza köcsögjét, jaj, talán örökre !



Igy szól Tisza és az ujat fölpróbálja —
Rég élvezett öröm a szívét megszállja.
De bár a kormánynak ő a hatalmasa —
Mégis kiköt véle az egri Samassa.



Tisza ahogy birja, ki is igazítja,
Horpaszait, amint tellik, kisimítja,
Helyre tolja rajta a meglódult máslit —
Jaj! Nem sejtí háta mögött gróf Andrássyt.



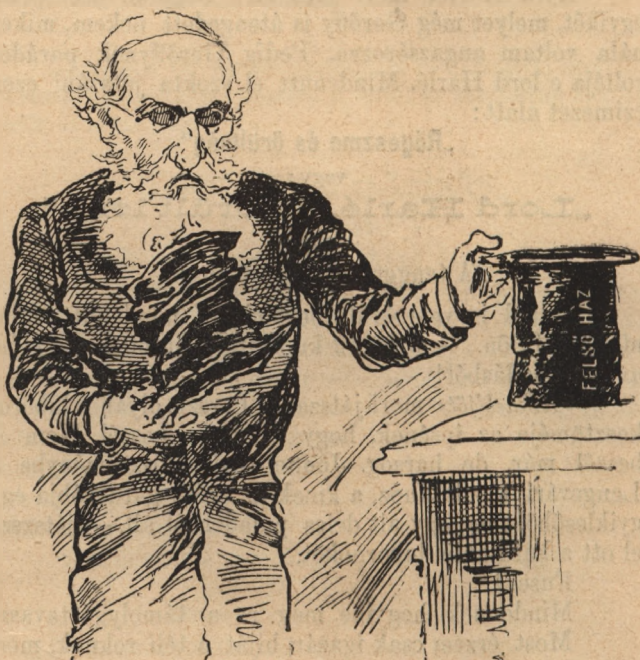
*Fejébe jóformán még vissza se tette —
Már ott fölmerült az enyészet megette.
Roppant ütés... Tán be is dőlt az ég boltja!..
Nem, csak a czilindert Gyula antrájbolta.*



*Ehol a büsz Ferdí gróf, nomine Zichy,
Akinek az ökle, ó jaj, dehogyan kicsi!
S mely előbb csak állig, most leszakadt vállig:
Kalap az ütéstől szétfoslott egy szálig.*



*Megint kijavítja szegény, a hogy bírja —
Hejh, sebzett kalapnak meg van ásva sirja.
Forgatja, feszejti, nem egyszer de hányszor!..
Mit ér vele?... mikor ott jön ádáz Nándor!*



*„Tessék! Vége van a fényes czilindernek,
Melyet, ha igazat mutat, szint' bevernek.
Mért is éreztem én új módíra ingert?...
Bár tartottam vón' meg a régi czilindert!”*

Dicsőffy Lóránd

jubilált magyar színész a „Pannónia“ előtt.



Banda!

Voltam a gypju-utcaiban.
No t. Haas, nem szavazok.

Ismerem az atyafit; ezelőtt tizenkét esztendővel kezdte a színészetet Bártfán a Homokai társulatánál, csakhogy akkor még Nyulasinak hívták. Aztán kívándorolt Németországba, s most visszajön bennünket tanítani mimikára, plasztikára! Minket, talán; de engem? .. soha! Gondoltam, hátha mégis haladt az

ipse valamit? Az öte, verje meg a Götthe, rá ragadhatott valami.

Hát még megállni sem tud! Az abádi bakterban több a kellem, mint ebben a magyarból megugrott németben. Gyenes egyenes ehhez a térgybe szakadt diletáncshoz képest. Mégis bankvetet csapnak neki a nemzetiek! Fél esztendeje vagyok itt — jutott eszükbe traktálni engem? — akit Londonba hittak meg most, hogy az »Adria« ballétben adjam a néma magyar férfi szépséget. De nem mentem. Mert szent előttem a haza, s még néma-játékban sem akarok másképp beszélni, mint magyarul.

Banda! . . .

Lord Harlét meri játszani! Legjobb szerepeim egyikét, melyet még Gerőffy is átengedett nekem, mikor nála voltam angazsérozva. Pedig Gerőffynek parádés rolléja e lord Harlé. Mindenütt el szokta játszani ezen czimezet alatt:

„Rögeszme és örülség“

vagy:

„Lord Harlé, az örült lord.“

vagy:

„A tengerparti örült angol.“

Csinál is vele örült bevételeket mindenütt, mint utóljára Iglón. — 3 frt 12 kr bruttója jutott *csak ebből az egy előadásból!*

»Rikhelijét« meri játszani! Persze, olyan a biboros kosztüméje az ipsének, hogy az maga beszél. Nem is beszél már, de harsog. Jönne csak Böszörménybe a Lengevári tásulatához, a kinek az egész garderóbja egy gyiklesőből meg egy alt deics puladérból áll, — játszassa el ott a kardinális bibornokot.

Fuser!

Mindennek hegyibe meg ez a támolygó tavasz! Most érzem csak igazán hiját a téli roknak, mert nincs mit elzalogosítanom! . . . Ennek a Latabárnak is olyan komisz cipői vannak, hogy az is, amit most hordok a lábamon, egy hét alatt kifeslett. Még jó hogy nincs lakásom, mert az lett volna csak szép, ha most a kiállítás miatt kistájerostak volna.

Láttam Felekit. Láttam, de nem találkoztunk. Mert sohasem lát meg, amikor megpillant. Könnyű neki, — nehéz a lovának. Mert az is van neki angazsmába. Drága

művész. Abrakot eszik. Hja, a Miklós nagy ur! A jólét tengerének egy fogatu bárkáján vontatja magát. Leányfalvi huzat. Garanciával direktorkodni Szalókon Baki Náci is tud. Aztán szomszédja a magyar királynak. Tíz lépésnyire a palotától! . . . Ha én ott fölléphetnék . . . ó, persze! Sugójának se venne be . . . pedig a miatyánkot is elfelejti, ha nem szufférozzák.

Náday sem fejteget már előttem villás früstököt. Hijába, nem illünk össze. Kassai nem szívesen fog velem kezét. Félti a plusját a minusomtól.

Paulay is mind biztat, hogy akkor szerződtem, amikor be lesznek fejezve a Nemzeti Színházban az építkezések — a Jövő században, a Jókai uj darabjában!

Megyek boldogítani Vasme gyét. Szörnyen szeretnek, mert tudok a nyelvükön. Vasme gyében, od van az én reménységem.

Kedves Bényei, adj egy szabad bilét onvajzungot.

Ez a Rajkai meg hogy apprehendál, a mért mindig a Bényei lapjában annunziáltatom magamat. Hiszen ha csak ez a baj, hát nyomjátok mindketten a becses lapjaitokba, hogy: »Ajánlkozik egy fiatal kedélyes társalgási vigjátéki és drámai apa, hős jellem, szerelmes rendező. Nagyobb társulathoz előleg nélkül, kisebbhez előleggel, Bármely perczen mehet.«

Banda!

Ifj. Hombár Misi.

— Stenográfia. —

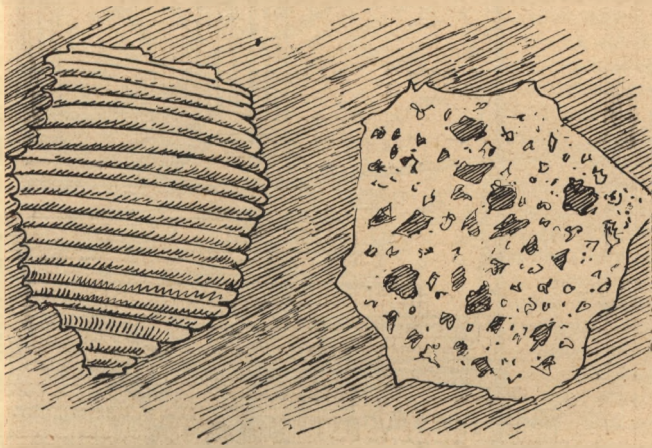
— En nem esüggedek el, tekintetes törvényszék! Daczára annak, hogy védenczem hatszor betöréses lopás és rablás miatt már el lett ítélve; daczára annak, hogy most tettestársa maga is mint bünrészest jelöli meg, én nem félek! Bátran felkiálthatok igen tisztelt kartársammal, a franczia Lionville-lel »Lorsqu' un avocat, digne de ce nom, embrasse une juste cause, l'intimidation n' arrive pas à son coeur.« Meghalt Mátyás király, éljen az igazság! Kérem védenczem felmentését.

— Szegény védenczem! Szocialismussal vádolja őt a kir. ügyész úr! Tudja a t. közvádó ur, mi a szocialismus psychologiai, ethnografiai, phrenologiai és palacontologiai szempontból? Látom a feje rázásából, hogy nem tudja. No hát akkor én fogom neki egy példával magyarázni. A homburgi fürdőcsarnok fényes játéktérmebe belép egy meglehetősen egyszerűen öltözött férfiú, ki egy kártyára 1000 frankot tesz. Mikor aztán vesztett s fizetésre került volna a dolog, így kiáltott fel: »Wirft's mi 'naus, i bin a Schneiderg'sell!« Ezen ragyogó példa mutatja a socialismus ártatlanságát, mert hisz az egész nem egyéb társasjátéknál, melyben létét teszi koczára.

— Vádlott felem becsületében aljas lederkedéssel gázolt. Az általam felhozottakban meg fogják találni igen tisztelt esküdtt uraim azon dugaszt, melylyel a vádtott az ő veszélyes rágalmazó gőzzel telt palaczkát elzárni hitte. Én meg vagyok győződve, hogy szavaim mély viszszhangra fognak e teremben találni p. o. (oldalvást pislant, mire két felbérelt rekedt »Éljen« ordítás hangzik fel a közönségből). — Ime uraim, a nép szava! Legyen az önök előtt az istenség szava is! Mert hisz az esküdtt-szék a Themis kardlapoló istensége, mely vádlottat Damoklesként fogja lesujtani.

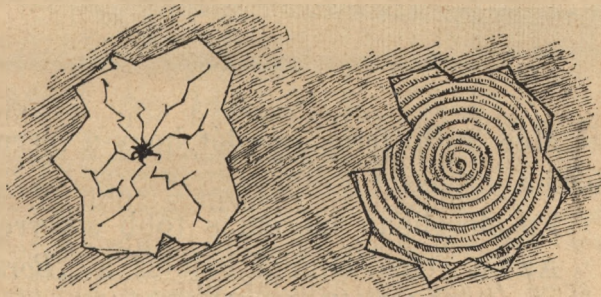
Bonczolási lelet.

— Dr. Scheuthauer m. k. tanár kórbonczotani terméből. —
(Ótészörös nagyítás)



1. Része egy traumatikus megsüketülésben elhalt fővárosi lakos dobhártyájának. A rovátkokat a boltok vasajtájának záráskor elkövetett kábitó dörgése okozta. (*Plicae fornicatae.*)

2. Egy fővárosi utas dobhártyájának részét tünteti föl, melyet ríkitő sipjával rostává lyukasztott ki a tramway-konduktor. Az utas meningitisben halálozott el. (*Tympana fistula stridente perforata.*)



3. Darabja egy dobhártyának, melyet a tramway dörzsféke által támasztott hangnyilalás repesztett szanaszét. (*Rupturæ fulguriformes tympani.*)

4. Kimetszet egy udvari-szoba-lakónak dobhártyájából, melyet a délestig tartó kintorna korongásai gyűrtek csigává. (*Plicae vorticatae s. pl. cochleae formam habentes.*)

Az új fővárosi kapitány figyelmét e négy gyászos esetre fölhívja A „Borszem Jankó“ orvosi fakultása.

Zágrábbi üzenet Cserkavszkyhoz Bécsbe.

Puszi brúder!

A te Dávidod.

KATHEDRAI BÖLCSESÉGEK.

— Alsó-Kubin arról híres, hogy nincsenek nevezetességei.

— Szégyelje magát, már a nyolczadikba jár és nem tud különbséget tenni a him- és nőnem között.

Tönődések

Seiffensteiner Solomontól.



— Legfőbb vigasztolásom az, hoj'd mi nem vadjonk edj elv, amit lehet szegre okosztani.

— Sadálkozom azon rajta magamat, hoj'd midűn a minopában a herr fiin Nendtvich a „Schillert“ megkeverte, a Szoloy Imre oreság nem protestálta ellene. Bizomosan azér, mert az eigene Fabrication volt.

Honossági törvényjavaslat.

1. §.

Minden ember legyen ember,
És magyar,
Kit e föld hord és egével
Betakar!

2. §.

Aki Vörösmartynak e versébe ütközik, az kap nemzetisége szerint:

- a) ingyen fuvart Oláhországba;
- b) I-ső osztályu jegyet a Belgrád és Budapest közti villám-schubvonatra;
- c) utlevelet Amerikába.

3. §.

Babesiu és társai tisztelettel fölkéretnek, hordják el sátor-fájukat Dobrudsába. A sátor és fája ilyen szállítatik el a határig.

Leiter Jakab.

— Helyreigazítás. —

A »Nemzet« műfordítóját az összes sajtó megdicsérte, amért Bismarek mondását: »glauben Sie, dasz Herbert Bismarek nach London gegangen ist um Händel zu suchen?« — így fordította le: »azt hiszik-e, B. H. azért ment Londonba, hogy ott csirkét keressen?« — A föntisztelt műfordító azonban nem érdemli meg a dicséretet, mert ő csak utánzó. Az elsőség a »Wallenstein« műfordítóját illeti, ki sokkal régebben etetett a hadfiakkal csirkét, mint ahogy azt a Bismarek-fiuval a Nemzeti fordító megfogatta.

Schiller ugyanis ezt írta:

Ei-ei-ei!

Hier wird's heut Händel geben!

S a hires fordító ezt így tolmácsolta:

Toj-toj-tojás!

Itt csirke sül ma nekünk!

Irigy kezek ugyan kitörülték a könyv kinyomtatásakor e helyet, de a dicsőséget azért mégsem lehet a fordítótól elvitatni.

Budapest, a Bach-Händel jubileum után két héttel.

L. J.

Hozzá!

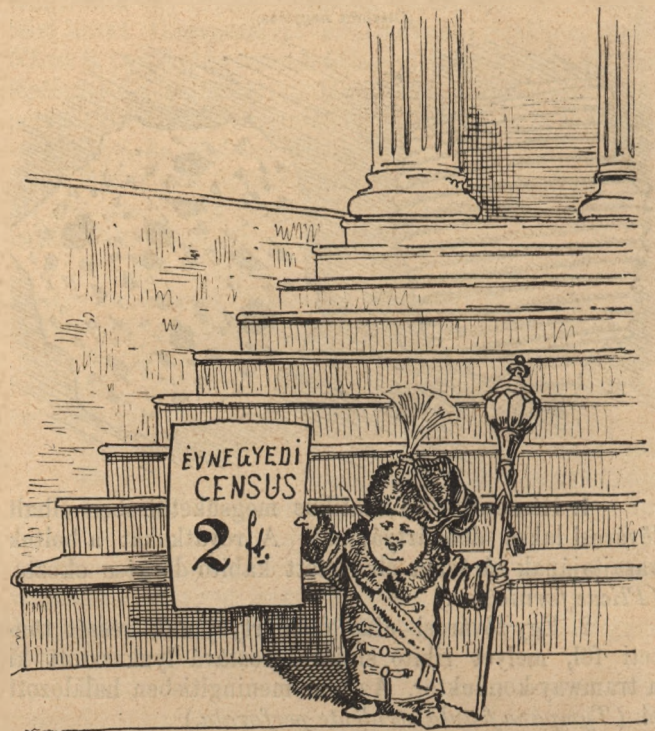
Ilka! Ilka! Már vidékre mentél,
S onnét nekünk még nem is üzentél.
Lásd, utánad most a szívünk
Keszervesen fáj itt,
Eszért szedjük fájó szívvel
„Ördög piruláit.“

SZERKESZTŐI ÜZENETEK



S. B. Kivül esik a »B. J.« kompetenciáján. — V. J. Egy nyomorgó beteg ember, ha még oly furcsa is a kérő levele, nem alkalmas [a] tréfára. Inkább az, ha egy épkezláb hazafi irálya szenved a tabes dorsualisban. — U. B. Kraxelhuber ur határozatán alig lesz módunkban változtatni. Sopronyt, ugy látszik, nagyon erősen perhorreskálja. A Lenk és Pflanzl, a Herr von Schwammerl és a Herr v. Pechfang, a Podagreiner főtitisztelende úa, a Borstenfellner, a Plauscherl s a többi nagy urak hívogatása meg nem rendíti a derék preschbburgit, mert sajnálkozásához már most a megvetés is járul; mert a sbéczik mire nézik a hazai kuamányt, ha azt várják tőle, hogy a magyar ügyet segítsen megbuktatni! Pégyár lehet ugyan K. Tóbi bácsinak a minister, de azt himni a ravasz puapárrull, hogy ostoba — az csakugyan ezu tumm! — H. Zs. Nem elég furcsa. — Pllx. A szent szék üzletét a b. Popper családdal a »B. J.« canon-jogászai nem veszik bírálat alá. Hogy a »Judenspiegel« szerzőjéről kísült a gazemberség, az csak egy köztudomásu dolognak a hivatalos megerősítése. Dr. Brimanus ur is csak olyan joggal szidta a zsidót, mint a hogy V. elítéli a sikkasztókat. — Cameron. Más felől is beküldték nekünk az »Építészeti Ipar« márcz. 15. számát. Inkább nevetni mint roszalni való. Ugy látszik, egy elégszedten pallér roszul emésztette meg Bismarck beszédjét a »munka jogáról«. Ránk legalább ezzel a benyomással van az az opuseulum. Ajánlatát szivesen fogadjuk. — H. Köszönet. Vén penna fiatalos perczegései azok. Nemde? — Mr. Bevált. — B. S. Meg ám, de a naptárba. A mostanit régóta ismerjük, de, bár nem szivesen, tartózkodunk a közlésétől. — B. F. Csak részenkint idéz. Kérjük az egészset eredetiben, hogy jobban megérthessük. — Trjns. Ezelőtt tiz évvel nagy hasznát vettük volna. — F. B. Legyen ön inkább Menáchem Cziczeszbeiszter mint Mokány Berezi. A többire lesz gondunk. — Un-Gar. Azt akarja vele mondani, hogy sületlen? — M. V. Mint mult számunkból meggyőződhetett, már későn érkezett. — Bébé. A zombori városi könyvtárnok tán szivesen veszi a figyelmeztetést, hogy, bármily jeles írónk is Abonyi Lajos, de az Arany János munkáit mégsem ő irta. — Frzs. Nehány mulatságos akadt benne. — »Egy adakozó.« A V.-nek beküldött és ki nem mutatott adakozásaival ne most s ne nálunk járjon. — A régi W. Sikerült. Megrajzoltatjuk. — I. Meg van elégedve? — F. M. Bekebleztük. — B. F. A javából való az egyik. — Cs. L. Sajnáljuk a mulasztást. Az újabb küldemény is jeles. — A. I. A sepsi-sz.-györgyi »Sz. N.« szászsza is fél a zsidótól? Hiszen nem kéreget az ott, ahol mezuzah nincs az ajtófélfán. Inkább féltene a magyart az oláhtól, horváltól, tóttul, meg a bruderekétől, akik fittyet hányva az »állameszmének«, ugyancsak hordják a robbantó dynamitot Magyarhon mappája alá, hogy mindegyikök azt szakgassa ki abból, amihez — ugymond — neki jussa van. De hát semmiből sem olyan világos, hogy jó dolgunk van, mint abból, hogy még ilyen komoly vészjelekkel szemben is eljárunk zsidóvadászni. — »Hiteles másolat.« Sehöl sincs meghitelesítve. Kérjük a neveket. A discretio a szerkesztő dolga.

Cenzuszos' honhazám!



Még 3000 firtos évi adót, hogy a főrendiházba juthass!?

Én olcsóbban mérem s több sikerrel. Az én censusommal bejutsz a „Borsszem Jankó“ olvasóinak meg mind a két házába egyszerűen.

Szavazhatsz önmagad ellen! Ha még ez sem csábít? . . . Várlak.

Borsszem Jankó.

Az 1885. év ápril 1-vel új előfizetést nyitunk a „Borsszem Jankó“-ra.

A „BORSSZEM JANKÓ“ előfizetési ára:

Negyedévre 2 frt.

Félévre 4 frt.

Az előfizetés mentől előbbi megújítását kérjük, hogy a szétküldésben késedelem ne álljon be.

A „Borsszem Jankó“ kiadó-hivatala
Barátok-tere, »Athenaeum«-épület.

Felelős szerkesztő: CSICSERI BORS.

BECSVAGYBÓL.

(MICHEL VERNEUIL.)
THEURIET ANDRÉ REGÉNYE.

fordította
SZÁSZ KÁROLY.

8-ad rétt, 312 lap. Ára 1 frt 50 kr.

Theuriet regénye azon regények közé tartozik, melyben a mese ügyes, érdekfeszítő szövése az előadás művészi bájjal, az alakok érdekességével, közvetlenségével, s a felfüggesztésével párosul. Theuriet André, mint költő is ismeretes. Ez megérzi regénye minden lapján. Azok a megkapó vonások, melyekkel ösét Michel Verneuil felruházta, s melyek a francia paraszt fiának lelkében a nagyvilági becsvágy magvát vetik el, ezek a vonások — melyekben elannyira együtt van a nemes törekvés és a sorssal való veszedelmes meghasonlás — már előre bizonyosan bekövetkeznek sejtetik a nagy összeütközést, melybe a regényhős lelke és viszonyai jutnak. S Michel Verneuil nem egyedüli érdekes alakja e könyvnek. A nagyvilági francia »özvegy«, ki magának keresi a gazdag partiet, s lányát kezére játsza az ifju becsvágyónak; a képviselő, a ki szónoki diadalával a parlamentben államtitkárságot, a karzatn női szívet hódít egyben; vegetarianus-professor, ki hűgait az ő sajátos rendszere szerint neveli s nagy későn veszi észre, hogy azok e rendszer mellett is csak olyan isten teremtményeivé fejlődnek, mint Éva többi leányai: mind ezek e regénynek oly alakjai, kik nevelik az érdeket, mely a bonyodalom köré fűződik s mind végig lekötik érdeklődésünket. A regény fordítása — a legelső magyar műfordító, Szász Károly műve — méltó az eredeti kitünő stílusához.

ELŐFIZETÉSI FELHÍVÁS

MAGYAR BAZÁR

mint

A NŐK MUNKAKÖRE

című illusztrált szépirodalmi divatlapra.

A NŐKÉPZŐ-, GAZDASSZONY- ÉS NŐIPAREGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYERE.

Lapunk tisztelt olvasóit tisztelettel szólítjuk fel előfizetésük megújítására. Lapunk programja ismeretes s mondhatjuk, hogy pompás párisi divatképeink, egy iv regénymelléklettel bővített nagyérdékű szépirodalmi résznök, valamint azon értékes rendkívüli mellékletek, melyekkel gyakran kedveskedünk, mindig több és állandóbb híveket toborznak a »M. Bazár«-nak.

Csak arra kérjük még tisztelt olvasóinkat, lennének szivesek előfizetésüket minél előbb beküldeni, miután a tömeges pártolást tekintve, ismét könnyen megeshetnek, hogy a későn beküldött előfizetések egy részét már ki nem elégíthetők.

Előfizetési feltételek a Magyar Bazárra:

Évenként 10 frt
Félévenként 5 frt
Negyedévenként 2 frt 50 kr.

Az előfizetési pénzek az alulirt kiadóhivatalnak legcélszerűbben postautalvánnyal küldhetők.

M. Bazár kiadóhivatala.

Mi az!!! az ausztriai közvetítő iroda? Bécs.

Mariahilferstrasse 1 B, Casa piccola.
Mindent elváz: Kölcsönt mindennemű zálogra, vételeket, pénzbehajtásokat, adósság behajtásokat, min emmémü kiegészítéseket, felvilágosításokat, képviselőket, megkereséseket, szóval mindenféle megbízásokat a legkényesebb legitímok sabb dolgozat gyorsan és titokban ellintéz. 14

Értesítés a husvéti kiállításról.

A legdíszesebb husvéti tojások.

egész új kiállításnak, 10 krtól 20 frtüg, rendkívül nagy válasszékban. Hasonló husvéti számúra. Pompos megalkotások, vagy kedvelendő természetűek. Illatszerrel töltött fecskekendő órásláncok 1.—, fecskekendő nyakfőkötők 1.40, fecskekendő virágok 1.—, —35, fecskekendő ágyarok megkötve —89, —89, fecskekendő revolverek —2.60, —2.60, fecskekendő illatú porcelánok —1.20, —1.20, fecskekendő szivárványos biburál 2.40, —2.40, fecskekendő más husvéti tárgyak és más husvétikülönlegességek, melyek használatával csak a vevő ismeretük megadáspest. Dorottya-utca 1. Irásb. megrendelésüket ide-eközben kérem.

KERTÉSZ TÓDOR

GUMMI és HALHOLYAG

valódi párisi, (az értalmatlansáért kezesség vállaltatik) nagyban és kicsinyben, tuczata 60 kr., 1, 2, 3, 4 frt. Női különlegességek (Safety Sponges), tuczata 1, 2, 3 frt, Belliporus női övszer 2 frt, sponzoriumok 80 kr, 1, 2 frt, megküldi titoktartás mellett az összeg beküldése vagy utánvétele mellett.

Feitel Lipót, Bécs, Kärntnerstrasse 63

A kérkedő ajánlatoktól mindenki óvatik.

IGÉRVÉNYEK.

Bécsvárosi sorsjegyekre

2 frt 50 kr. és bélyeg	3
------------------------	---

Főnyeremény 200,000 frt.

Huzás 1885. ápril 1-én.

Magyar jutaléksorsjegyekre

egészek 3 frt és bélyeg	3 50
fél 1 frt 75 kr. és bélyeg	2 25

Főnyeremény 100,000 frt.

Huzás 1885. ápril 15-én.

3%-os Földhitelintézeti sorsjegyek

1 frt és 1 bélyeg	1 50
-------------------	------

Főnyeremény 50,000 frt.

Huzás 1885. ápril 15-én.

Adása s vevése

mindennemű állami papiroknak és sorsjegyeknek a napi árfolyam szerint.

Pénzelőlegek értékpapirokra másrészkelt kamatokra.

LÓRY J. banküzlete, Hatvani-utca 17. szám.

A „MAGYAR MERKUR“ című pénzületi folyóirat előfizetési ára egy évre 2 frt o. é. 48 181 355

Az ATHENAEUM könyvkiadó-hivatalában
(Budapest, Ferenciek-tere, Athenaeum-épület) s általa minden könyvkereskedésben, Bécsben Szelinski Györgynél (Stefansplatz 6.) kapható:

PETŐFI SÁNDOR

ÖSSZES KÖLTEMÉNYEINEK

negyedik illusztrált diszkiadása.

Nagy negyedretü album-alak, 825 lap, új diszítésű kötéssel és aranyvágással.

Ára 12 forint.

Halhatatlan nagy költőknek eddig ismert és négy ismeretlen versével együtt összesen **311 költeménye** van összegyűjtve e nagy kötetben, melyre a teljes szó most már bizvást rállesztethető. A régebben készült illusztrációkon kívül **14 új kép** fokozza e nagy diszmfü értékét. A képjegyzékben csillaggal jelölt új illusztrációk közül »A helység kalapácsá«-hoz négy Böhm Pál, a »János vitéz«-hez három Jankó János, az »Apostol« és a »Tündéralom«-hoz kettő Székely Bertalan, a »Nemzeti dal« (Talpra magyar!) »Föltamadott a tenger«, »Farkaskalaud« és a »Borús, ködös őszi idő« címűekhez négy Zichy Mihály mesteri keze alól került. Zichy Mihálynak első helyen említett két rajza nemcsak mint genialis kivitelű kép, hanem mint szabadságharcunk két nagyjelentőségű mozzanatának fölírntetése is; vonzó és megragadó. A nagyterjedelmű, de azért könnyen kezelhető kötet elejéhez a költőnek Unger Vilmos tanár által készített rézkarcolatu arcképe van mellékelve. Ára a fényes kiállításához mérve jutányos s a régibb kiadások árához képest 4 frttal olcsóbb.

„MARGIT“

gyógy-forrás-viz.

Hazai és külföldi orvosi tekintélyek legjobb eredménnyel alkalmazzák: tüdő-, gége- és a gyomor hurutos bántalmainál.

Borral használva kiterjedt kedvelt-ségnok örvend.

KIZÁRÓLAGOS FŐRAKTÁR

Édeskuty L.

35 m. k. udv.-ásványviz-szállítónál, Budapest.

Ugyszintén kapható minden gyógyszertárban, fűszerkereskedésben és vendéglőkben.

Diák ismeretek tára.

Terjeszti Bukovay Absentius ősjogoncz.

12-ed réttől 130 lap. Ára 1 frt. melynek előleges (postautalvánnyal való) beküldése után a könyv bérmentesen küldetik meg.

A »Borsszem Jankó« népszerű alakjainak egyik legnépszerűbbike, melyben találó gúnyval van osto rozva a tanuló ifjúság azon része, mely a fővárosban csak a szórakozást keresi és vajmi keveset gondos a komoly munkával, a »politikát«, nem a könyvében keresi, hanem az utcán üzi s annyit van a kávéház zöld asztala mellett, hogy mire a vizsgáló tanárok zöld asztala elé kerül, elfelejti a slágert, s mert itt minden thesis rosz kártya neki, elbukik itt is.

De száraz, ünnepies intésekkel nem fogunk ki a hibán. A humor mezébe kellett öltöztetni a jó tanácsot, a szellemesség csillámai hímézőn reája.

Bukovay Abszi mondásai példaszerevé váltak, a mi hatásukat fényesen bizonyítja.

Reméljük, hogy nyilatkozatainak javát egy díszes pakliba gyűjtve, kedvében járunk mindazoknak, akik kedvöket lelik az igazi elmésségben, eredeti észjárásban és jóízű tréfában.

Ágai Adolf. Porzótárcza levelei. Rajzok a társaséletből, a család köréből, utivázlatok stb. Új olcsó kiadás. Két kötet 3 frt.

Gyöpre magyar! Válogatott kortesfogások, nóták és választási tréfák. Vasvillával összegyűjtötte Du haj Marczai nyugalomba döntött kortesvezér. Kiadja és elejébe csördít Nőmös Mokány Berczi 1 frt.

A nekünk bemutatott számtalan megbízható hiteles közönségi iratok folytán ezen legőreggibb és legelismertebb rendelői intézet, a hol a tu domány legújabb vívmányai, a legbővebb tapasztalatokkal párosulva, értékesíttetnek, a legmelegebben ajánlható. 10

Dr. LEITNER

42 év óta fenálló rendelési intézetében

Pesten 3 dob-utca 15. sz. tükos, sőt idült betegségeket, az önfertőzésnek minden következményeit, tehetetlenséget, strictrákat, minden női betegségeket, fehérfolyást és bőrbajokat, rüht 2 óra alatt, levélleg is, biztosan, alaposan és gyorsan gyógyít anélkül, hogy a beteg hivatásában akadályozva volna és csak sikerült gyógyítás után fogad el tiszteletdíjat. — Bende naponként reggel 6—9-ig. d. u. 2—5-ig és este 8—10 óráig.

Csak 3 frt

A legcélszerűbb 21

ünnepi ajándék.

(Örök emlék az elhunytakról.)



Arcképek életnagyságban.

Bármely beküldött fénykép után. — Előleg fizetés 1 frt. A hű hasonlatért kezeség vállalatik. — A fénykép sértetlen marad.

Bodascher Siegfried

jutalomdíjazott műterme.
Bécs, II. Grosse Pfarrgasse 6.

NARANCS

vagy oltrom, legújabb termésű, legfinomabb, érett, válogatott Messinából 30—45 dbig ezek nagys. szerint egy szép 5 kilós kosárban óvatosan csomagolva, posta utánján vám- és bérmentesen 1 frt 90 kr. utánvót mellett az egész osztrák-magyar birodalomba szétküld

MAITI R. Triest

3 kosár vételénél ugyanegy cím alatt és az egész összeg előleges és bérmentes küldésénél 14 krral kosáronként olcsóbb. 47

Az Athenaeum könyvkiadóhivatalában (Budapest, Ferenciek-tere, Athenaeum-épület és minden hiteles könyvárúsnál kapható:

MADÁCH IMRE

ÖSSZES MŰVEI.

Kiadta: GYULAI PÁL.

A költő arcképpel.

Három erős kötet.

Ára fűzve 7 frt 50 kr.

Díszes angol vászonkötésben arany metszéssel 9 frt.

A DAMOKOSOK.

Regényes történet két kötetben.

Irta:

JÓKAI MÓR.

Négy tollrajzzal Jákel Rózától.

8-ad réttől 350 lap. Ára a két kötetnek 2 frt.

En, Csillag Anna

az óriási hajjal, a tisztelt közönségnek becses tudomására adom, hogy az általam feltalált hajnövesztő kenőcsöt, melynek 14 havi használata után hajam 185 ctmtr hosszúságot elért, a tisztelt közönségnek használatára bocsátom és hogy az kizárólagosan nálam kapható. Tégelyként használati utasítással együtt 50 kr., 1 frt és 2 frtért.

Hajkenőcsöm orvosi szakközegek által különös jónak fálaltott: haj- és szakálnövesére, főfájás, migraine, hajkihullás, kopaszfejűség ellen, erősíti a hajbőrt, elősegíti a haj és a bajusz növesét s a mellett a legfinomabb piperekenőcs.

Vidékre csak az ár előleges beküldése mellett, vagy utánvétellel történik a szétküldés.

Csillag és társa

Budapest,

király-utca 26. sz.
Csillag kisasszony maga az elárústónó.



ANNA CSILLAG. 24

ÓVSZEREKET

kizárólag francia termékeket, a legmegbízhatóbb minőségben, természetes színűek tuczatja 1, 2, 3, 4 frt, rózsaszínűek felettébb finomak s pikánsak 4 frtval. — Párisi szivaccokák Lisztterfele módszer szerint, használati utasítással együtt tuczatja 2, 3, 4 frt. Capottes américaines rövidék 3 frtval, gummi, szivarka alakban, tuczatja 2 frt. Gummi óvszerek kétkezéren megérettet szélékkel (a lehető legjobb) tuczatja 4 frt. Pely porus (női óvszerek) darabja 2 frt 50 krral szállit nagyban és kicsinyben

SIGI ERNST, saját gyára, Bécs, Kärntnerstrasse 45. 34

„KIS LAP“

t. előfizetőihez!

A folyó évnegyed végéhez közeledvén, tisztelettel kérjük a „KIS LAP“ ama t. előfizetőit, kiknek előfizetésök e hóval lejár, sziveskedjenek megrendeléseket mielőbb megújítani, hogy a lap pontos szétküldése fennakadást ne szenvedjen.

A »KIS LAP« előfizetési ára:

Negyedévre 1 frt 40 kr.
Félévre 2 « 80 kr.
Égész évre 5 « 60 kr.

Az előfizetések (melyeknek elküldésére legcélszerűbb a postai utalványok használata) a »KIS LAP« kiadóhivatalához, (Budapest, Ferenciek tere 3. szám, Athenaeum-épület) intézendők.

A »KIS LAP« kiadóhivatalaia.

GUMMI ÉS HALHOLYAG

csak valódi párisi, tuczatuként 1 frtől 5 frtig, rövidék tuczatuként 2 frt. — Legűn. párisi óvatossági szivaccok (Safety-Sponges) tuczték 2, 3 forint, legfinomabbak 4 frt. Továbbá többrendűbb különlegesség. Magyar árjegyzék ingyen és bérmentve. Száplítás a legnagyobb titoktartás mellett (utánvétellel is).

Weisz J. jun., Bécsben, III. Löwengasse 28⁴²